

Theo Hillers GmbH

Theo Hillers GmbH — Siemensring 19 — 53925 Kall

Magna PT S.p.A.

Via dei Ciclamini, n.4

70026 Modugno (BA)

eMail:

Filter und Präzisionsteile,
Geräte und Bausätze
aus Kunststoff und Metall
für die
Automobilindustrie
Elektroindustrie
Pharmaindustrie
Umweltschutztechnik

180440394
5014354564

Delivery Note

Plant:100 Unload:14248 Storage:

Suppliers No. : 91012780
Order No. : 550004695001
Date of Order : 29.01.2026
CustomerUstIdNo : IT04886850728

DeliveryNote No.: 531199
Customer No. : 55457
Delivery Date : 09.02.2026 LG/KJ

Our Order No. : LAB35182-H
Invoice No. : 479395
SupplierUstIdNo : DE122493332

Pos	Description	Quantity	Unit
-----	-------------	----------	------

001	310-1792-001 Cooling Pipe M0154629 d 08.07.2024	8800	pcs
-----	---	------	-----

D:09.09.2025=Q:8800

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

KLT 4315 Modugno // TBA-550880	Quantità dichiarata: 8800	40 pcs
KS-Pal.grauCS1 Modug // TBA-507064	Quantità effettiva:	1 pcs
Abdeckpl. Modugno // TBA-520892	Tipo Imballaggio:	1 pcs

Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 19/02/26
Firma

Weight Net	: 69,60 kg	Despatch
Weight Gross	: 121,60 kg	Trough
Weight Pallet	: 0,00 kg	
Total gr. wt.	: 121,60 kg	

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, spc - 70026 Modugno (BA)
FCA, Győr
Spedition
19 FEB 2026

VDA: 1*
VDA: 3*

Acknowledgment of receipt:

Verità e quantità e quantità
(Date e Signature)

The delivered goods remain the property of Theo Hillers GmbH until full payment has been made

Theo Hillers GmbH Telefon +49 (0) 2441 - 9904-0
Siemensring 19 Telefax +49 (0) 2441 - 9904-600
D-53925 Kall E-Mail kontakt@hillers.de

Geschäftsführer
Christoph Hillers
ppa. Dr. Bert Nolte

HRB 3270 Amtsgericht Düren
Steuer-Nr. 211/5847/0030
USt.-IdNr. DE122493332



[LSDFDF01.SQI]



seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-001472 vom 06.02.2026

Ludwigsburg, 12.02.2026

Seite 1 von 1

26-001472

1 Absender / Expéditeur THEO HILLERS GMBH Tibormajori u. 9 9025 GYOR UNGARN		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Cetransportestsoumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 17.02.2026		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.: Autodana Group S.R.L. Str. Ciocarliei Nr. 8 515800 SEBES RUMÄNIEN				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Gyor Land / Pays Ungarn Zeit / Temps Datum / Date 11.02.2026		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	531197	1	COLLI	Getriebeteile	356	73,58
2	531198	1	COLLI			
3	531199	1	COLLI			
Summe: Total:		3,00 COLLI		356,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängers Fahrer	Amtliches Kennzeichen AB51GSR	Nutzlast in t				
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 26-001472 empfangen am Réception des marchandises le 19 FEB 2026 Datum / Date				
20 THEO HILLERS GMBH H-9025 Gyor Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 Autodana Group S.R.L. RO-515800 Sebes Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		KUEHN + NAGEL S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) 19 FEB 2026 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire		

"Ricevuto con riserva di
quantità e qualità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604